



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Salads

ENTRANTES fríos

## **Tomato salad with tuna**

Ensalada de tomate con ventresca...7 €

## **Valencian salad**

Ensalada de la huerta...10 €

## **Avocado salad with cheese**

Ensalada de aguacate con queso de cabra ...10 €

## **Warm salad with prawns and scallops**

Ensalada templada con vieiras, gambas, aguacate y queso de cabra(9 € ½ rac) / 18 €

## **Roasted sweet peppers with shredded salt, cod salted tuna and anchovies**

Esgarraet de pimiento asado con bacalao, mojama y anchoa... (8 € ½ rac) / 16 €

## **Smoked sardines**

Lomo de sardina ahumada con mermelada de tomate y queso de cabra...3,5 € ud

## **Prawns carpaccio**

Carpaccio de gambas...10 €

## **Bread with tomato and "all i oli" (garlic mayonnaise)**

Pan con tomate y ajoaceite casero...1,6 € pers



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Warm starters

ENTRANTES calientes

## **Fried potatoes in spicy sauce**

Patatas bravas...7 €

## **Broad beans and pork sausage**

Habitas con morcilla, piñones y pasas ...10 €

## **Dublin bay prawns**

Cigalitas fritas con ajos tiernos...10 €

## **Grilled squid**

Calamar de playa a la plancha ...12 €

## **"All i pebre" Eels stewed with potatoes, garlic and pepper**

All i pebre...(6 € ½ rac)/ 12 €

  **Small squid fried squid**

Puntilla chipirón rebozado ...12 €

 **Fried eels**

Anguila frita con ajos y patatas ...13 €

 **Grilled cuttlefish**

Sepia plancha ...10 €

  **Batter fried squid**

Calamar rebozado ...12 €

 **Grilled prawns**

Gambas plancha ... 8 € / 100 gr

      **Salt cod croquettes/tinted small squid croquettes**

Croquetas de chipirón en su tinta / bacalao 1,5 € ud

    **Duck foie**

Foie de pato con mermelada de cebolla ...(9 € ½ rac)/ 18 €



             
GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Rice "Paella"

ARROCES secos

The price that appears is by ration.  
All rice dishes are cooked at least 2 ration. We don't cook paellas of one ration (except single people).  
2 different paellas maximum each table.



## Fish rice

Arroz a banda ...11 €

## "Black rice" cooked in squid ink

Arroz negro ...11 €

## "Paella with seafood" (prawn and Dublin bay prawn)

Paella de marisco con gamba y cigala ...12 €

## Paella with velvet crab and prawn

Paella de nécoras y gamba ...14 €

## Paella "Senyoret" (shellfish without shell)

"Senyoret" con marisco pelado ...16 €

## Paella with scallops, vegetables and prawn

Paella de vieiras, gamba y verduras ...16 €

## Paella with lobster

Paella de bogavante y gamba ...20 €

## Paella with spiny lobster

Paella de langosta y gamba ...20 €

**"Paella with noodles" (prawn and Dublin bay prawn)**

"Fideua" de marisco ...12 €



 **"Paella Valenciana" with chicken, rabbit and snails (Advance reservation)**

Paella valenciana ...14 €

 **"Paella Albufera" with chicken, rabbit and snails (Advance reservation)**

Paella albufera ...15 €

 **Paella with vegetables (Minimum cooking time 45 minutes)**

Paella de verduras ...12 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Rice with broth

A R R O C E S m e l o s o s

The price that appears is by ration.  
All rice dishes are cooked at least 2 rations. We don't cook paellas of one ration (except single people).  
2 different paellas maximum each table.



**Rice with seafood (prawn and Dublin bay prawn)**

Marisco meloso con gamba y cigala ...12 €

**Rice with velvet crab and prawn**

Nécora meloso y gamba ...14 €

**Rice with scallops, vegetables and prawn**

Arroz Meloso de Vieiras, gamba y verduras ...16 €

**Rice with crab**

"Arroz de Carranc" con buey de mar y gambas ...18 €

**"Red rice" prawns cooked in juice**

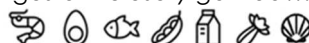
Arroz de Rojos con carabineros y gambas ...18 €

**Rice with lobster**

Bogavante meloso y gamba ...20 €

**Rice with spiny lobster**

Langosta meloso y gamba...20 €



**Rice with chicken and rabbit (advance reservation)**

Meloso de pollo ...14 €

## Rice with duck and foie (advance reservation)

Meloso de pato con setas y foie ...17 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Fish and Meat

C A R N E S Y P E S C A D O S

## Veal entrecote

Entrecote...14 €

## Grilled sirloin steak

Solomillo ...14 €

## Fried chicken & chips

pollo frito con patatas ...12 €

## Grilled sea bass

Lubina ...14 €

## Grilled "sea-bream"

Dorada ... 14 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Cakes, biscuits and deserts

P O S T R E S



## Mandarin Sorbet

Sorbete mandarina ...3,5 €

## Lemon Sorbet

Sorbete limón ...3,5 €

## Raspberries sorbet

Sorbete de frambuesa ...3,5 €

## Mango sorbet

Sorbete de mango ...3,5 €



## Nougat ice cream

Helados de turrón...4 €



### Vanilla ice cream

Helados de vainilla...4 €



### Chocolate ice cream

Helados de chocolate...4 €

### Fresh pineapple

Piña natural ...3 €



### Puff pastry and custard cream with hot chocolate

Mil hojas de crema con chocolate caliente...4 €



### Cheesecake with blueberries

Tarta de queso ...5 €



### “Torrija de horchata” ...5 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Salades

ENTRANTES fríos

### Salade de tomates au thon

Ensalada de tomate con ventresca...7 €

### Salade maison

Ensalada de la huerta...10 €



### Salade d'avocat au fromage de chèvre

Ensalada de aguacate con queso de cabra ...10 €



### Salade tiède aux crevettes et coquilles Saint-Jacques

Ensalada templada con vieiras, gambas, aguacate y queso de cabra(9 € ½ rac) / 18 €

### Poivrons grillés avec morue marinée, thon salé et anchois

Esgarraet de pimiento asado con bacalao, mojama y anchoa... (8 € ½ rac) / 16 €



### Sardines fumées

Lomo de sardina ahumada con mermelada de tomate y queso de cabra...3,5 € ud



### Carpaccio crevettes

Carpaccio de gambas...10 €



### Pain à la tomate et “all i oli”

Pan con tomate y ajoaceite casero...1,6 € pers



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Hors d'oeuvre

ENTRANTES calientes

## Pommes de terre au four sauce piquante

Patatas bravas...7 €



### Fèves avec boudin à l' oignon

Habitas con morcilla, piñones y pasas ...10 €



### Homards de Norvège frites à l'ail

Cigalitas fritas con ajos tiernos...10 €



### Calamar grillé

Calamar de playa a la plancha ...12 €



### "All i pebre" d'anguille (cuisiné avec pommes de terre, ail et paprika)

All i pebre...(6 € ½ rac)/ 12 €



### Petits calamars frits

Puntilla chipirón rebozado ...12 €



### Anguilles frites

Anguila frita con ajos y patatas ...13 €



### Calamars frits

Calamar rebozado ...12 €



### Crevettes grillées

Gambas plancha ... 8 € / 100 gr



### Croquettes de calamars/Croquettes de morue

Croquetas de chipirón en su tinta / bacalao 1,5 € ud



### Foie de canard

Foie de pato con mermelada de cebolla ...(9 € ½ rac)/ 18 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Riz "Paella"

ARROCES secos

Le prix qui apparaît est par ration.

Tous les plats de riz sont cuits au moins 2 rations. Nous ne cuisinons pas de paellas d'une seule ration (sauf les célibataires)

2 paellas différentes maximum par table.



### Riz au fumet de poisson

Arroz a banda ...11 €

### Riz à l'encre de calamar

Arroz negro ...11 €

### "Paella aux fruits de mer" (crevettes et Homards de Norvège)

Paella de marisco con gamba y cigala ...12 €

### Paella aux étrilles et crevettes

Paella de nécoras y gamba ...14 €

### "Paella senyoret" (aux fruits de mer sans peau)

"Senyoret" con marisco pelado ...16 €

### Paella aux coquilles Saint-Jacques, légumes et crevettes

Paella de vieiras, gamba y verduras ...16 €

### Paella au homard

Paella de bogavante y gamba ...20 €

### Paella à la langouste

Paella de langosta y gamba ...20 €

### "Paella di vermicelle" (crevettes et homards de Norvège)

"Fideua" de marisco ...12 €



### "Paella Valencienne" au poulet, lapin et escargots (réservation précédente)

Paella valenciana ...14 €

### "Paella Albufera" au poulet, lapin, canard et escargots. (réservation précédente)

Paella Albufera ...15 €

### Paella aux légumes

(temps minimum de cuisson 45 minutes)

Paella de verduras ...12 €



GLUTEN CRUSTACÉOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Riz au bouillon

A R R O C E S m e l o s o s

Le prix qui apparaît est par ration.

Tous les plats de riz sont cuits au moins 2 rations. Nous ne cuisinons pas de paellas d'une seule ration (sauf les célibataires)

2 paellas différentes maximum par table.



### Riz aux fruits de mer (crevettes et langoustines)

Marisco meloso con gamba y cigala ...12 €

### Riz aux étrilles et crevettes

Nécora meloso y gamba ...14 €

### Riz aux coquilles Saint-Jacques, légumes et crevettes

Arroz Meloso de Vieiras, gamba y verduras ...16 €

### Riz au crabe

"Arroz de Carranc" con buey de mar y gambas ...18 €

### "Riz rouge" crevettes cuites dans le jus

Arroz de Rojos con carabineros y gambas ...18 €

### Riz au homard

Bogavante meloso y gamba ...20 €

### Riz à la langouste

Langosta meloso y gamba...20 €

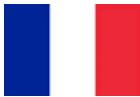


### Riz au poulet et lapin (réservation précédente)

Meloso de pollo ...14 €

### Riz au canard et foie (réservation précédente)

Meloso de pato con setas y foie ...17 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Poissons et viandes

C A R N E S Y P E S C A D O S

### Entrecôte de veau

Entrecote... 14 €

### Filet de boeuf au grill

Solomillo ... 14 €

### Poulet rôti avec pommes de terre frites

Pollo frito con patatas ...12 €

### Bar (Loup de mer) grillé

Lubina ... 14 €

### Daurade grillée

Dorada ... 14 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Desserts

P O S T R E S



### Sorbet orange

Sorbete mandarina ...3,5 €

### Sorbet citron



Sorbete limón ...3,5 €

### Sorbet framboise

Sorbete de frambuesa ...3,5 €

### Sorbet mangue

Sorbete de mango ...3,5 €



### Glace au turrón avec chocolat chaud

Helado de turrón...4 €



### Glace à la vanille

Helado de vainilla...4 €



### Glace au chocolat

Helado de chocolate...4 €

### Ananas frais

Piña natural ...3 €



### Mille-feuilles crème pâtissière au chocolat chaud

Mil hojas de crema con chocolate caliente...4 €



### Cheesecake aux myrtilles

Tarta de queso ...5 €



### Pain perdu lait frappé aux noix de tigre

"Torrija de horchata" ...5 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Salate

ENTRANTES fríos

### Tomatensalat mit thunfisch

Ensalada de tomate con ventresca...7 €

### Salat nach art des hauses

Ensalada de la huerta...10 €

 **Avocadosalat mit ziegenkäse**

Ensalada de aguacate con queso de cabra ...10 €

 **Warmer Salat mit garnelen und jakobsmuscheln**

Ensalada templada con vieiras, gambas, aguacate y queso de cabra (9 € ½ rac) / 18 €

 **Geröstete paprika mit mariniertes stockfisch, eingesalzene thunfisch und anchovis**

Esgarraet de pimiento asado con bacalao, mojama y anchoa... (8 € ½ rac) / 16 €

 **Räucher sardinen**

Lomo de sardina ahumada con mermelada de tomate y queso de cabra...3,5 € ud

 **Carpaccio und garnelen**

Carpaccio de gambas...10 €

 **Brot mit tomate und "all i oli"**

Pan con tomate y ajoaceite casero...1,6 € pers



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Vorspeisen

ENTRANTES calientes

**Kartoffeln mit scharfer Soße**

Patatas bravas...7 €

 **Dicke Bohnen mit zwiebelbratwurst**

Habitas con morcilla, piñones y pasas ...10 €

 **Kaisergranat**

Cigalitas fritas con ajos tiernos...10 €

 **Gegrillter tintenfisch**

Calamar de playa a la plancha ...12 €

 **"All i pebre" vom aal (geschmort mit kartoffeln, knoblauch und paprikapulver)**

All i pebre...(6 € ½ rac) / 12 €

 **Tintenfischchen im bierteig frittiert**

Puntilla chipirón rebozado ...12 €

 **Frittierte aal**

Anguila frita con ajos y patatas ...13 €

 **Tintenfischringe im bierteig frittiert**

Calamar rebozado ...12 €

 **Gegrillten garnelen**

Gambas plancha ... 8 € / 100 gr

 **Kabeljau kroketten/Tintenfischchen kroketten**

Croquetas de chipirón en su tinta / bacalao 1,5 € ud

    **Ente foie**

Foie de pato con mermelada de cebolla ... (9 € ½ rac) / 18 €



             
GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Reisgerichte "Paella"

ARROCES secos

Der angezeigte Preis ist nach Ration.  
Alle Reisgerichte werden mindestens 2 Rationen gekocht. Wir kochen keine Paellen einer Ration (außer Einzelpersonen).  
Maximal 2 verschiedene Paellen pro Tisch.



## Reis mit Fischbrühe

Arroz a banda ... 11 €

## "Schwarzer Reis" mit der tinte vom tintenfisch

Arroz negro ... 11 €

## "Paella mit meeresfrüchten" (garnelen und der Kaisergranat)

Paella de marisco con gamba y cigala ... 12 €

## Paella mit kleine Krabbe

Paella de nécoras y gamba ... 14 €

## "Paella senyoret" (mit meeresfrüchten ohne schale)

"Senyoret" con marisco pelado ... 16 €

## Paella mit Jakobsmuscheln, gemüse und garnelen

Paella de vieiras, gamba y verduras ... 16 €

## Paella mit hummer

Paella de bogavante y gamba ... 20 €

## Paella with languste

Paella de langosta y gamba ... 20 €

## "Nudelpaella" mit garnelen und der Kaisergranat

"Fideua" de marisco ... 12 €



## "Valencianische Paella" mit hähnchen, kaninchen und schnecken

(vorherige reservierung)

Paella valenciana ... 14 €

## "Albufera Paella" mit hähnchen, kaninchen, ente und Schnecken (vorherige reservierung)

 Paella albufera ... 15 €

**Paella mit gemüse**

**(Mindestkochzeit 45 Minuten)**

Paella de verduras ...12 €



# Reis in Brühe

A R R O C E S m e l o s o s

Der angezeigte Preis ist nach Ration.  
Alle Reisgerichte werden mindestens 2 Rationen gekocht. Wir kochen keine Paellen einer Ration (außer Einzelpersonen).  
Maximal 2 verschiedene Paellen pro Tisch.



## **Reis mit meeresfrüchten (garnelen und der Kaisergranat)**

Marisco meloso con gamba y cigala ...12 €

### **Rice mit kleine Krabbe und garnelen**

Nécora meloso y gamba ...14 €

### **Reis mit jakobsmuscheln, gemüse und garnelen**

Arroz Meloso de Vieiras, gamba y verduras ...16 €

### **Reis mit Krabbe und garnelen**

"Arroz de Carranc" con buey de mar y gambas ...18 €

### **"Rotem Reis" Garnelen in Saft gekocht**

Arroz de Rojos con carabineros y gambas ...18 €

### **Reis mit Hummer**

Bogavante meloso y gamba ...20 €

### **Reis mit Languste**

Langosta meloso y gamba...20 €



## **Reis mit hähnchen und kaninchen**

### **(vorherige reservierung)**

Meloso de pollo ...14 €

### **Reis mit ente, pilze und foie**

### **(vorherige reservierung)**

Meloso de pato con setas y foie ...17 €



# Fisch und Fleisch

C A R N E S Y P E S C A D O S

## **Entrecôte vom Kalb**

Entrecote...14 €

## **Rinderfilet vom Grill**

Solomillo ...14 €

## Frittierte Hähnchen mit Pommes frites

pollo frito con patatas ...12 €

## Gegrillter Wolfsbarsch

Lubina ...14 €

## Goldbrassen

Dorada ... 14 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Süßspeisen

P O S T R E S



## Orangensorbet

Sorbete mandarina ...3,5 €

## Zitronensorbet

Sorbete limón ...3,5 €

## Himbeerensorbet

Sorbete de frambuesa ...3,5 €

## Mango sorbet

Sorbete de mango ...3,5 €



## Nougat-Eis mit heiße Schokolade

Helado de turrón...4 €



## Vanille-Eis

Helado de vainilla...4 €



## Schokoladeneis

Helado de chocolate...4 €

## Frische ananas

Piña natural ...3 €



## Blätterteigteilchen, puddingcreme mit heiße Schokolade

Mil hojas de crema con chocolate caliente...4 €



## Käsekuchen mit Heidelbeeren

Tarta de queso ...5 €



## Französischer toast mit tiger nuss Milchshake

"Torrija de horchata" ...5 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Insalate

ENTRANTES fríos



### Insalata di pomodori con tonno

Ensalada de tomate con ventresca...7 €



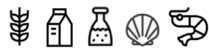
### Insalata della casa

Ensalada de la huerta...10 €



### Insalata di avocado con formaggio caprino

Ensalada de aguacate con queso de cabra ...10 €



### Insalata tiepida col gamberetti e capesante (pettini di mare)

Ensalada templada con vieiras, gambas, aguacate y queso de cabra(9 € ½ rac) / 18 €



### Peperoni arrostiti con baccalà sminuzzato in insalata tonno sotto sale e acciughe

Esgarraet de pimiento asado con bacalao, mojama y anchoa... (8 € ½ rac) / 16 €



### Sardine affumicata

Lomo de sardina ahumada con mermelada de tomate y queso de cabra...3,5 € ud



### Carpaccio di gamberetti

Carpaccio de gambas...10 €



### Pane con pomodoro e salsa allioi

Pan con tomate y ajoaceite casero...1,6 € pers



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Antipasti

ENTRANTES calientes

### Patate al fritti con salsa piccante e maionese

Patatas bravas...7 €



### Fave e sanguinaccio di cipolle

Habitas con morcilla, piñones y pasas ...10 €

 **Scampi**

Cigalitas fritas con ajos tiernos...10 €

 **Calamari alla grigliati**

Calamar de playa a la plancha ...12 €

 **"All i pebre d'anguilla (cotta con patate, aglio e paprika)**

All i pebre... (6 € ½ rac) / 12 €

  **Calamaretti infarinati e fritti**

Puntilla chipirón rebozado ...12 €

 **Anguille fritte**

Anguila frita con ajos y patatas ...13 €

  **Calamari infarinati e fritti**

Calamar rebozado ...12 €

 **Gamberoni alla griglia**

Gambas plancha ... 8 € / 100 gr

      **Crocchette di Calamaretti /Crocchette di baccalà**

Croquetas de chipirón en su tinta / bacalao 1,5 € ud

    **Foie di anatra**

Foie de pato con mermelada de cebolla ... (9 € ½ rac) / 18 €



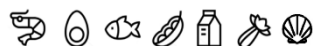
# R i s o " P a e l l a "

A R R O C E S s e c o s

Il prezzo indicato è per razione.

Tutti i piatti di riso sono cotti almeno 2 razioni. Non cuciniamo paelle di una razione (eccetto le persone singole).

2 paella diverse al massimo per ogni tavolo.



**Risotto al sugo di pesce**

Arroz a banda ...11 €

**Risotto al nero di calamari**

Arroz negro ...11 €

**"Paella di frutti di mare" (gamberetti e scampi)**

Paella de marisco con gamba y cigala ...12 €

**Paella di granchio di mare e gamberetti**

Paella de nécoras y gamba ...14 €

**"Paella senyoret" (con frutti di mare, senza sgusciati)**

"Senyoret" con marisco pelado ...16 €

**Paella di capesante (pettini di mare), verdure e gamberetti**

Paella de vieiras, gamba y verduras ...16 €

### **Paella di astice**

Paella de bogavante y gamba ...20 €

### **Paella di aragosta**

Paella de langosta y gamba ...20 €

### **"Paella di tagliatelle" (gamberetti e campì)**

"Fideua" de marisco ...12 €



### **"Paella di Valenza" di pollo, coniglio, e lumache (previa prenotazione)**

Paella valenciana ...14 €

### **"Paella Albufera" di pollo, coniglio, anatra e lumache (previa prenotazione)**

Paella Albufera...15 €

### **Paella di verdure**

**(tempo minimo di cottura 45 minuti)**

Paella de verduras ...12 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Riso in brood

A R R O C E S m e l o s o s

Il prezzo indicato è per razione.

Tutti i piatti di riso sono cotti almeno 2 razioni. Non cuciniamo paelle di una razione (eccetto le persone singole).  
2 paella diverse al massimo per ogni tavolo



### **Risotto di frutti di mare (gamberetti e scampì)**

Marisco meloso con gamba y cigala ...12 €

### **Risotto di granchio di mare e gamberetti**

Nécora meloso y gamba ...14 €

### **Risotto di capesante (pettini di mare), verdure e gamberetti**

Arroz Meloso de Vieiras, gamba y verduras ...16 €

### **Risotto di granchio**

"Arroz de Carranc" con buey de mar y gambas ...18 €

### **"Risotto rosso" al sugo di gamberetti**

Arroz de Rojos con carabineros y gambas ...18 €

### **Risotto con astice**

Bogavante meloso y gamba ...20 €

### **Risotto con aragosta**

Langosta meloso y gamba...20 €





### Risotto di pollo e coniglio

(previa prenotazione)

Meloso de pollo ...14 €

### Risotto di anatra e foie

(previa prenotazione)

Meloso de pato con setas y foie ...17 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Pesce e carne

CARNES Y PESCADOS

### Entrecôte di vitello

Entrecote...14 €

### Filetto alla griglia

Solomillo ...14 €

### Pollo fritti con patatine fritte

Pollo frito con patatas ...12 €

### Branzino alla griglia

Lubina ...14 €

### Orata alla griglia

Dorada ... 14 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Dessert-Dolci

POSTRES



### sorbetto al mandarino

Sorbete mandarina ...3,5 €

### sorbetto al limone

Sorbete limón ...3,5 €

### sorbetto al lampone

Sorbete de frambuesa ...3,5 €

### sorbetto al mango

Sorbete de mango ...3,5 €



### gelato al torrone con cioccolato calda

Helado de turrón...4 €



### gelato alla vaniglia

Helado de vainilla...4 €



### gelato al cioccolato

Helado de chocolate...4 €

---

## Ananas

Piña natural ...3 €



### Millefoglie di crema con cioccolato calda

Mil hojas de crema con chocolate caliente...4 €



### Torta di formaggio con mirilli

Tarta de queso ...5 €



### “Torrija” (toast francese) di horchata

“Torrija de horchata”...5 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Salades

ENTRANTES fríos

### Tomaten-salade met tonijn

Ensalada de tomate con ventresca...7 €

### Salade du chef

Ensalada de la huerta...10 €

### Avocado-salade met Geitekaas

Ensalada de aguacate con queso de cabra ...10 €

### Warme salade met gambas en coquilles Saint-Jacques

Ensalada templada con vieiras, gambas, aguacate y queso de cabra(9 € ½ rac) / 18 €

### Geroosterde paprika's met stokvis in snippers Gepikkelde Tonijn en ansjovis

Esgarraet de pimiento asado con bacalao, mojama y anchoa... (8 € ½ rac) / 16 €

### Gerookte sardientjes

Lomo de sardina ahumada con mermelada de tomate y queso de cabra...3,5 € ud

## **Carpaccio garnalen**

Carpaccio de gambas...10 €

## **Brood ingewreven met tomaat en knoflook mayonaise**

Pan con tomate y ajoaceite casero...1,6 € pers



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Voorgerechten

ENTRANTES calientes

## **Pikante aardappelen**

Patatas bravas...7 €

## **Tuinbonen met braadworst met ui**

Habitas con morcilla, piñones y pasas ...10 €

## **keizerkreeften**

Cigalitas fritas con ajos tiernos...10 €

## **Gegrilde inktvis**

Calamar de playa a la plancha ...12 €

## **"All i pebre" paling (gestoofd met aardappelen, knoflook en paprika)**

All i pebre...(6 € ½ rac)/ 12 €

## **Kleine inktvis klaargemaakt beignets**

Puntilla chipirón rebozado ...12 €

## **Gefrituurde Paling**

Anguila frita con ajos y patatas ...13 €



## **Gefrituurde inktvis**

Calamar rebozado ...12 €

## **Gegrilde garnelen**

Gambas plancha ... 8 € / 100 gr

## **Kleine inktvis klaargemaakt kroketten/ Kabeljauw kroketten**

Croquetas de chipirón en su tinta / bacalao 1,5 € ud

## **Foie eend**

Foie de pato con mermelada de cebolla ...(9 € ½ rac)/ 18 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Rijstgerechten

## "Paëlla"

A R R O C E S s e c o s

---

De prijs die verschijnt, is per rantsoen.  
Alle rijstgerechten worden minimaal 2 porties gekookt.  
We koken geen paëlla's van één rantsoen (behalve alleenstaanden).  
Maximaal 2 verschillende paëlla's per tafel.



### Rijst met visbestand

Arroz a banda ...11 €

### "Rijst negre" zwarte rijst met inktvisinkt

Arroz negro ...11 €

### "Paëlla met zeebanket" (garnalen en keizerkreeften)

Paella de marisco con gamba y cigala ...12 €

### Paëlla met zwemkrab en garnalen

Paella de nécoras y gamba ...14 €

### "Paëlla senyoret" (met zeebanket zonder dop)

"Senyoret" con marisco pelado ...16 €

### Paëlla met coquilles Saint-Jacques, seizoengroente en garnalen

Paella de vieiras, gamba y verduras ...16 €

### Paëlla met zeekeeft

Paella de bogavante y gamba ...20 €

### Paëlla met kreeft

Paella de langosta y gamba ...20 €

### "Fideua" Paëlla met noedels" (garnalen en keizerkreeften)

"Fideua" de marisco ...12 €



---

### "Valenciaanse Paëlla" met kip, konijn en slakken (vorige reservering)

Paella valenciana ...14 €

### "Paëlla Albufera" met kip, konijn, eend en slakken (vorige reservering)

Paella Albufera...15 €

### Paëlla met Seizoengroente (minimale kooktijd 45 min.)

Paella de verduras ...12 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Rijst in saus

A R R O C E S m e l o s o s

---

De prijs die verschijnt, is per rantsoen.  
Alle rijstgerechten worden minimaal 2 porties gekookt.  
We koken geen paella's van één rantsoen (behalve alleenstaanden).  
Maximaal 2 verschillende paella's per tafel.



### Rijst met zeebanket (garnalen en keizerkreeften)

Marisco meloso con gamba y cigala ...12 €

### Rijst met zwemkrab en garnalen

Nécora meloso y gamba ...14 €

### Rijst met coquilles Saint-Jacques, seizoengroente en garnalen

Arroz Meloso de Vieiras, gamba y verduras ...16 €

### Rijst met krab

"Arroz de Carranc" con buey de mar y gambas ...18 €

### "Rode Rijst" garnalen sap

Arroz de Rojos con carabineros y gambas ...18 €

### Rijst met zee kreeft

Bogavante meloso y gamba ...20 €

### Rijst met kreeft

Langosta meloso y gamba...20 €



### Rijst met kip en konijn (vorige reservering)

Meloso de pollo ...14 €

### Rijst met eend en foie (vorige reservering)

Meloso de pato con setas y foie ...17 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

## Vis en vlees

C A R N E S Y P E S C A D O S

### Kalfsentrecote

Entrecote...14 €

### Geroosterde varkenshaas

Solomillo ...14 €

### Gefrituurde Kip met aardappelen

Pollo frito con patatas ...12 €

### Gegrilde zeebaars

Lubina ...14 €

### Gegrilde Goudbrasem

Dorada ... 14 €



GLUTEN CRUSTÁCEOS HUEVO PESCADO CACAHUETES SOJA LÁCTEOS FRUTOS SECOS APIO SÉSAMO SULFITOS MOLUSCOS

# Zoete nagerechten

P O S T R E S

---



## Sinaasappelsorbet

Sorbete mandarina ...3,5 €

## Citroensorbet

Sorbete limón ...3,5 €

## Frambozensorbet

Sorbete de frambuesa ...3,5 €

## Mango sorbet

Sorbete de mango ...3,5 €



## Noga-ijs met warme chocolademelk

Helado de turrón...4 €



## Vanille-ijs

Helado de vainilla...4 €



## Chocolade-ijs

Helado de chocolate...4 €

---

## Ananas

Piña natural ...3 €



## Bladerdeeg, vla met warme chocolademelk

Mil hojas de crema con chocolate caliente...4 €



## Cheesecake met bosbessen

Tarta de queso ...5 €



## “Torrija” (Wentelteefje) met horchata

“Torrija de horchata”...5 €